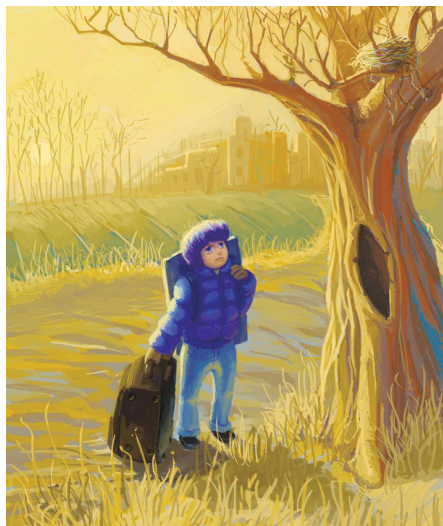


Gij Cingzngeih Ndaw Ndoengfaex

林 间 友 谊



(ciep geiz gonq)

Gvaq song ndwen le ngoenz ndeu, duzroeg iq dauqdaej caiq ndaej mbin lo. De yaek ok ndoengfaex seiz, gatlaeng yawj Genj • Swnh baez ndeu,

couh saet hwnj gwnz daizcueng yaek deuzbae. Genj • Swnh gyaep de hemq naeuz: “Duzroeg mwngz gaej deuz! Gij sieng mwngz lij caengz ndei ne!” Hoeng duzroeg di cungj mbouj yaemhywx mbe fwed mbin deuz lo, louz Genj • Swnh gadog gag youq.

Sam

Duzroeg mbin deuz le, daeuj-daengz laj roq gokgai gwnz haw douh youq. De seiz mbouj seiz louzsim yawjrangrang benq ndoengfaex haenx, siengj daengz Genj • Swnh ciuqgoq swheij gij saeh baenz di baenz di haenx. Doeklaeng, de gietdingh baema caiq yawjyawj. De mbin daengz gwnz daizcueng ranzfaex iq, dinghnaenae yawj Genj • Swnh ndaw ranz. “Duzroeg!” Genj • Swnh ngiengx gyauej

raen de, “mwngz dingq gou naeuz, gou rox mwngz hozgaek gou, hoeng mwngz cix mbouj rox saehsaed!” Duzroeg ngaekngaek gyauej, yaepda de laeb-daeb gangj roengzbae. “Gizsaed dwg yienghneix, ngoenz de haemhhaenx, miz geij boux bouxraemjfaex daeuj daengz gizneix, siengj gawq go faex mwngz youq haenx, gou bae laengz gyoengqde mbouj hawj gawq, doxceng seiz, gyoengqde ndek gyauejien hauej cazfaex bae, deng feiz coemh lo. Dou sawq bae gat gij feizmbaw haenx, hoeng feiz coemh gonq nyefaex daemx aen ranz haenx lo. Mwngz doek roengz gwnz nywj daeuj, gwnz ndang hix dawz feiz, dwg gou aeu sujbaq mbaeq goemq hwnj gwnz ndang mwngz, cij gouq ndaej mwngz.”

Dingq de gangj sat, duzroeg iq

itseiz hix mbouj miz vah gangj. Dangyienz, de yawjraen go faex coemh remj haenx gaenq deng gawq dingz ndeu lo, lij raen aen rongzroeg doek youq giz mbouj gyaehaenx. De miz di najnding lo, vih swheij moegloet caeuq cungdoengh. De mbin hwnj-daeuj, mbin daengz gwnz fwngz Genj • Swnh bae, caemhcaiq aeu bak dot-digdig fajfwngz de. Yienznaeuz duzroeg iq gijmaz cungj mbouj gangj, hoeng Genj • Swnh rox gij eiqsei de, song de dauq doxndei lo.

Daj baezneix, youq ndaw ngoengfaex mwncup, ndaw gan ranzfaex iq haenx youh cienz daeuj gij sing angqriu gege lo.

(Dungz Vanjdingz raiz; Goeng-gen hoiz)

Lwgvuengziq



bouxraiz Swng' aihgwzsuhbeilij bouxhoiz Luz Fwncangz

圣埃克苏佩里 著 卢奋长 译

Lwgvuengziq vubvubvebveb gag naeuz: “Langhnaeuz duj va de ndaej raen gijneix, de cix rox hozndat dahraix lo……de cix ae lai haenq dem lo, de lij cang dai dem, yienghneix vunz cix mbouj riu de lo. Gou goj deng guhyiengh ganq de, mboujne de cix bae dai dahraix lo.”

De youh naeuz dem: “Gou laihnaeuz gou miz duj va dog mbouj doih ndeu, dandan miz dujva itbuen ndwi. Duj va neix, caeuq sam goengq ndoifeiz sang daengz gyauejhoq de……caemhcaiq miz goengq de lij ndaep mbouj dawz dem……miz doenghgi neix liux gou goj mbouj ak geijlai ne……”

Gangj liux, de cix boemzhoemj youq gwnz diegnywj, daejnga' nga.

“Mwngz ndei!” Duznyaenma naeuz.

“Mwngz ndei!” Lwgvuengziq roxsoq roxlaex han naeuz. De veq ndang doxdauc, hoeng mbouj raen saek yiengh nauq.

“Gou youq gizneix, youq laj goek faexbingzgoj.” Gij sing de naeuz.

“Mwngz dwg bouxlawz?” Lwgvuengziq naeuz, “Mwngz ndei yawj lai.”

“Gou dwg nyaenma.” Duznyaenma han naeuz.

“Gvaqdauej caemh guhcaemz vei.” Lwgvuengziq caeuq de naeuz, “Gou mbwq-linlin.”

“Gou mbouj ndaej caeuq mwngz caemh guhcaemz.” Duznyaenma naeuz, “Gou caengz deng vunz gyauc gvaq.”

“O! Doiq mbouj gvaq lo.” Lwgvuengziq naeuz.



Ngeih' it

Seizde, miz duz nyaenma ndeu buet gvaqdauej.



Boux Lauxsae Maj Daej

愛哭的老師

Haggeiz neix, ban dou miz boux lauxsae moq ndeu daeuj. De singq Couh, vunz lumj dahsau iq nei, cungj maj daejsedsed.

Geiqndaej baez daih' it de hawj dou hwnjdangz, mwh de byaij hauej gyausiz, hawj vunz roxnyinh de couh lumj boux dahcej hung ndeu, naj lumj cehgva, byoemgyauej swhyienz cuengq roengz, daenj fouq gingqda seiqfueng ndeu, gwnz naj de mbouj miz gij viyiemz lauxsae saekdi.

Yienghneix, dou couh hemqcauz hwnjdauej lo, ndaw gyausiz nauhyied ndaej lumj aen hawciengz nei. Couh lauxsae fatheiq lo, de hozhwnj ndaej naj hoengz lumj aen makbingzgoj liux, byaij hwnj gyangjdaiz bae naeuz: “Mbouj cauz, dingz roengzdauej!” Mbouj rox dwg aenvih de singq iq, roxnaeuz dwg aenvih gyoengq doengzhag mbouj lau de, geij boux doengzhag manz haenx cauz ndaej engqgya hwnjyinx lo. Mbatneix fajnaj lauxsae bienq ndaej hoengz gvaq aen makbingzgoj cug bae, raemxda youq gvaengzda baenq bae baenq dauq, doeklaeng dauqdaej doeksasa roengzdauej lo. “Lauxsae daej lo—” Mbouj rox dwg byawz hemq le sing ndeu, ndaw gyausiz sikhaek bienq ndaej caemrwrwg liux. Gyoengq doengzhag lumj doxiu ndei haenx cungj ngaem gyauej roengzdauej. Lauxsae raen dou yienghneix le youh nyaenqndemndem riu lo.

Lauxsae dou yienznaeuz nienzgeij mbouj hung, hoeng de hwnjdangz sengdoengh mizyinx, singyaem caeuq gamjcingz habngamj, lienz gou, boux bingzciengz yungz-heih faensim haenx, hix deng dazyinx gvaqdauej lo. Miz baez ndeu, son goq 《GAI RAEZ CIB LEIX SOENGQ CUNGJLIJ》seiz, ngamq doeg daengz duenh daih' it, de couh nyaenx mbouj ndaej daejsipsip lo, dou hix deng de yingyangj daej hwnjdauej.

Ai, byawz heuh dou miz boux lauxsae maj daej he ne! Yienznaeuz yienghneix, dou cix gyaeh de dangqmaz.

(Vangh Cihyinh raiz; Ouh Caijfangh hoiz)

